

Zeitschrift: Historischer Kalender, oder, Der hinkende Bot

Band: 265 (1992)

Artikel: Das schöne Gedicht : Tage im Herbst

Autor: Gregh, Fernand

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-657448>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

gew. Installationschef BKW und Gewerbelehrer, geb. 1916. – 9. Eriz, Gottlieb Jaun, Bienenhausschreiner, geb. 1906. – 11. Thun, Fritz Gerber, Pionier der Abstinenzbewegung, geb. 1906. – 11. Burgdorf, Werner Lüthi, alt Stadtpräsident von Burgdorf, geb. 1911. – 12. Interlaken, Rudolf Schwab, gew. Hotelier, geb. 1914. – 15. Interlaken, Anna Margaritha Abegglen-Bohren, gew. Tea-Room-Besitzerin in Grindelwald, geb. 1914. – 15. Frutigen, Nelly Margaretha Knu-chel-Wyss, 25 Jahre Pfarrfrau in der Kirchgemeinde Frutigen, geb. 1931. – 16. Muri, Dr. rer. pol. Robert Bauder, Regierungsrat und Nationalrat, geb. 1916. – 16. Kallnach/Frienisberg, Hedy Thomi-Weber, gew. Geschäftsfrau, geb.

1933. – 18. Höfen bei Thun/Leissigen, Hans Wenger, Bläser, Komponist und Dirigent, geb. 1906. – 21. Muri, Prof. Willi Boskovsky, Konzertmeister und Dirigent der Wiener Philharmoniker, geb. 1909. – 21. Diemtigen, August Dubach, gew. Wirt, geb. 1913. – 21. Bern, Dorothee Jaussi-Zollinger, Klavierlehrerin, geb. 1913. – 24. Frutigen, Emil Trachsel, über 40 Jahre Arbeiter in der Schiefertafelfabrik, geb. 1921. – 25. Meikirch, André Neuhaus, Seminarlehrer in Hofwil, geb. 1941. – 26. Hasle-Rüegsau, Walter Bandi, Holzbildhauer, geb. 1909. – 27. Meiringen, Erwin Frey, Industrieller, geb. 1908. – 29. Thun, Paul Schoder, Messerschmied, geb. 1921.

Das schöne Gedicht

Tage im Herbst

Fernand Gregh

In Tagen, da wir herbstlich wie im Traume gehn,
Könnt' man das Scheiden für des Frühjahrs Anfang halten,
Weil Blatt um Blatt, die wunden Flugs zur Erde wehn,
Jetzt, leisen Schwingen gleich, noch Lied und Klang entfalten.

Vergeblich träumen wir vom Lenz. Er ist verdorrt.
Die rauhe Bise wird den Schnee zur Nachhut haben.
Noch sind die schwarzen Schwäne nicht vom Teiche fort,
Und schon will Winterwind um deine Türen traben.

So süß scheint oft das Traurigsein.
Fast möchtest du als Glück es loben.
Würd' nicht mit Weinen und mit Schrei'n
Ein dunkler Sturm aufstehn und toben:
Die unnennbare Angst, dass doch der Zweifel siegt,
– Im Herbst, der golden unter Traurigkeiten liegt.

Aus dem Französischen von Peter Heimann